

Отзыв

научного руководителя профессора И.Г. Добродомова о соискателе Джахите Хамуркопаране по диссертационной работе «Взаимодействие тюркских и славянских языков в топонимии Северного Причерноморья», представленной на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

Хамуркопаран Джахит занимается исследованием данной проблемы с 2012 года. За это время он показал себя добросовестным и ответственным научным работником. Им проанализировано большое количество научной и художественной литературы, как рекомендованной мной, так и выбранной самостоятельно, продемонстрировано умение работать с литературой, проявлен творческий подход к работе.

Диссертация Джахита Хамуркопарана посвящена исследованию топонимии Северного Причерноморья.

Северное Причерноморье представляет собой весьма оживленный регион, где происходила постоянная смена разных народов, что должно было отразиться в разных пластах топонимии региона и соседних территорий. Некоторые из этих пластов получили более или менее детальное освещение в трудах исследователей: иранский (В.Ф. Миллер, М. Фасмер, В.И. Абаев), индоарийский (О.Н. Трубачев), хеттский и древнеиндоевропейский (А.К. Шапошников в «Этимологии») и др., а также в составе комплексных исследований территориально привязанных топонимов, где окказионально рассматривались более новые для данной территории тюркские топонимы, но тщательного их исследования проведено не было. Последнее обстоятельство делает поставленную в названии диссертации тему актуальной, а ее результаты – обладающими необходимой для подобных тем новизной.

Автору удалось собрать довольно большой материал по функционированию тюркизмов в топонимии Крыма и Северного Причерноморья по данным разысканий В.А. Бушакова и Е.С. Отина из мест

нынешнего проживания тюркского населения. Эти собранные под одной обложкой топонимы (преимущественно водные объекты, элементы рельефа и названия населенных пунктов) получили первичную классификацию и ожидают исторического комментирования, а также параллелей с других территорий, близких к Северному Причерноморью, где тюркские топонимы подвергались воздействию со стороны тамошних языков. Последнее обстоятельство обеспечит освещение тюркских топонимов из уже исчезнувших тюркских языков и осветит их историческое развитие в соответствии с данными сравнительной грамматики тюркских языков. Здесь важную роль играет хронология отражения форм топонимов, а также проблема калькирования (Аккерман – Белгород) тюркских топонимов на другие языки региона. Тотальный учет этих обстоятельств позволяет проследить динамику топонимического материала и преобразования систем с сохранением старого и внедрением нового. Топонимический материал хорошо согласуется с археологическим и надежно иллюстрирует многовековые исторические процессы на территории, с которой берутся топонимы. Важна координация при изучении топонимии, антропонимии, а также апеллятивной лексики.

По теме исследования опубликовано 17 работ, в том числе 5 научных статей в изданиях, рекомендованных ВАК РФ.

Всё вышеизложенное приводит к выводу, что диссертационное исследование Хамуркопарана Джахита отвечает основным требованиям, предъявляемым к работам данного уровня, что позволяет рекомендовать её к защите, а соискатель Хамуркопаран Джахит заслуживает присвоения степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

